

deux groupes : εἴπερ γάρ κ' ἐθέλομεν Ἀχαιοὶ τε Τρώες τε... ἀμφο, IL. car si nous voulions par hasard Grecs et Troyens... les uns et les autres également [cf. lat. ambo].
ἀμφωτίς, ἰδος (ἡ) oreillère des lutteurs [α. οὐς].

ἀμφωτός, ος, ον, à deux oreilles ou à deux anses [α. οὐς].

ἀμφεν, 3 pl. opt. près. att. d'ἀμάω.

ἀμώμητος, ος, ον, irréprochable [ἀ, μωμέομαι].

ἀμωμήτως, adv. sans reproche.

ἀμώμος, ος, ον, irréprochable [ἀ, μώμος].

ἀμών, gén. dor. de ἡμεῖς.

ἀμώντεσσι, c. ἀμάντεσσι.

ἀμός, att. ἀμῶς, dans le cps. ἀμωσγέπως, adv. d'une manière quelconque [ἀμός, γέ, πῶς].

ἀμῶων, part. prés. épq. d'ἀμάω.

ἀν- préf. nég. (v. ἀναίτιος, ἀνώδυνος), se redouble à ā-dev. une consonne (v. ἀδικος, ἀθάνατος, etc. [cf. lat. In- : In-iquus, In-ers, etc.]).

1 ἀν, particule qui s'ajoute à tous les modes, l'imperatif excepté : **1** pour donner à la proposition un sens dubitatif ou conditionnel : ἀριθμὸν γράψαι οὐκ ἂν ἐδυνάμην ἀκριβῶς, THC. quant au nombre, je ne saurais le dire exactement; ἐδουλόμην ἂν οὕτως ἔχειν, XEN. je voudrais qu'il en fût ainsi (depuis le commencement); εἰ μὴ ὑμεῖς ἤλθετε, ἐπορεύομεθα ἂν, XEN. si vous n'étiez pas venus, nous aurions marché || **2** pour marquer une idée de répétition : εἰ τις δοκοῖτε βλακεύειν, ὁ Κύρος ἔπαισεν ἂν, XEN. tous ceux qui paraissaient faire mollement la besogne, Cyrus ne manquait pas de les frapper; εἰ τινες ἴδοιεν, ἀνεθάρσυναν ἂν, THC. chaque fois qu'ils voyaient cela, ils reprénaient courage || **3** de même (avec l'équival. κε ou κεν) pour indiquer la possibilité d'une action : ὁ δὲ κεν χειρολώσεται ὃν κεν ἴκωμαι, IL. il sera sans doute bien irrité, celui vers qui j'irai; τῷ ἀνδρὶ, ὃν ἂν ἔλῃσθε, πείσομαι, XEN. j'obéirai à l'homme que vous aurez choisi (pour chef) || **4** joint à ὅς, pour donner au pron. relat. un sens général : ὅς ἂν, ὅστις ἂν, tout homme qui, quiconque; οἱ ἂν, tous ceux qui (v. ὅς, ὅστις, etc.) || **5** pour marquer l'idée d'un souhait réalisable : χρήματα προσγενέσθαι ἔτι ἂν βουλοίμην ἡμῖν, XEN. je voudrais être encore plus riche || **6** pour marquer qu'une action est considérée comme possible : τοῦτο γένοιτο ἂν, ATT. cela pourrait bien arriver; οὐκ ἂν δυνάμην, je ne pourrais pas, je ne puis pas; κείνισι δ' ἂν οὕτως μαχέοιτο, IL. nul ne pourrait lutter contre eux || **7** pour affirmer d'une manière adoucie : τὰ πάντ' ἂν ἐξήκοι σαφῆ, SOPH. tout a bien l'air d'être maintenant devenu clair; ὥρα ἂν ἡμῖν συσχευάζεσθαι εἴη, XEN. il serait temps pour nous de plier bagages; dans les formules de transition : τάχ' οὖν εἴποι τις ἂν, XEN. on dira peut-être; dans les formules d'interrogation qui supposent une affirmation : τίς οὐκ ἂν ὁμολογήσειεν, XEN. qui ne conviendrait que...? qui n'avouerait? τίς ἂν ποτ' ᾔετο; SOPH. qui

eût jamais pensé? dans les formules de politesse : χωροῖς ἂν εἴσω, SOPH. tu pourrais entrer, c. à d. tu peux entrer, entre; οὐκ ἂν φθάνοις λέγων, XEN. ne pourrais-tu pas me dire avant tout? c. à d. dis-moi donc d'abord || **8** pour marquer qu'une chose a pu être dans le passé : εἴησαν ἂν οὗτοι Κρητες, HDT. il se pourrait que ces gens eussent été des Crétois || Crase de ἂν : ἂν se contracte par crase avec εἰ (d'οὐ ἔάν); ἐπεὶ (d'οὐ ἐπάν, ion. ἐπήν); ἐπειδὴ (d'οὐ ἐπειδάν); ὅτε (d'οὐ ὅταν).

2 ἀν, p. ἔάν (εἰ ἂν) conj. si : **1** dans le disc. dir.; ἂν θεός ἐθέλῃ, PLAT. si la divinité le veut || **2** dans le disc. indir. : σκόπει... ἂν πῇ δυνάμεθα, PLAT. vois si par hasard nous pourrions, etc.

3 ἀν pour ἀνα = ἀνέστη : ἂν δ' Ὀδυσσεύς, IL. alors Ulysse se leva [v. ἀνά].

ἀν (mieux que ἂν) v. ἀνά.

1 ἀν, dor. c. ἦν, acc. f. sg. d'ὅς.

2 ἀν, contr. p. ἂ ἂν, v. ὅς.

ἀνά : **1** adv. en haut : μέλανες ἀνά βότρυες ἦσαν, IL. en haut étaient des grappes de noir raisin; πλέον. ἀνά δ' ἀνίστατο, IL. il se leva || **2** prép. en haut de, gén. : ἀνά νηὸς βαίνειν, OD. monter sur un vaisseau, s'embarquer; dat. : au haut de, sur : ἀνά σκήπτρῳ, IL. sur le sceptre; ἀνά ναυσίν, EUR. sur des vaisseaux; acc. : Κενταύρων ἀν' ὄρος, EUR. sur la montagne des Centaures, c. à d. sur le Pélion, d'οὐ : de bas en haut, en remontant : ἀνά ποταμόν πλεῖν, HDT. remonter un fleuve; en gén. par, à travers : ἀνά δῶμα, IL. à travers le palais (de Zeus); avec idée de temps : ἀνά νύκτα, IL. pendant la nuit; ἀνά τὸν πόλεμον, HDT. pendant la guerre; au sens distributif : ἀνά πᾶσαν ἡμέρην, HDT. chaque jour; ἀνά πᾶν ἔτος, HDT. chaque année; ἀνά πέντε παρασάγγας, XEN. par étapes de cinq parasanges; ἀνά ἑκατὸν ἀνδρας, XEN. par groupes de cent hommes; avec un nom abstrait : ἀνά κράτος, XEN. de toute sa force.

1 ἀνα, poét. en haut; au sens de l'impér. ἀνάσθητι; ἀλλ' ἀνα, IL. Od. allons! relève-toi!

2 ἀνα, voc. d'ἀναξ.

ἀναβάδην, adv. en montant, en haut [ἀναβαίνω].

ἀναβαθμός, οὐ (ὁ) degré, marche [ἀναβαίνω].
ἀναβαίνω (f. ἀναβήσομαι, ao. 2 ἀνέβην, pf. ἀναβέβηκα) **A** intr. **I** en parl. de pers. monter : οὐρανόν, IL. vers le ciel; ὑπερώια, OD. aux appartements d'en haut; ἄρμα, XEN. ἐς δίφρον, IL. sur un char; ἐς θαλάμους, OD. dans la chambre; abs. monter au lit; rar. avec le dat. ἀ. νεκροῖς, IL. fouler les morts sous ses pieds; particul. **1** monter à cheval || **2** monter sur un navire, monter à bord, s'embarquer || **3** partir pour une expédition à l'intérieur, particul. à l'intérieur de l'Asie; ou en gén. remonter dans l'intérieur d'un pays || **4** (avec ou sans ἐπὶ τὸ βῆμα) monter à la tribune || **II** en parl. de choses : **1** monter, s'élever || **2** en parl. d'événements, se produire, arriver; d'οὐ, avec idée de succession, parvenir à || **B** tr. (à l'ao. ἀνέβησα) faire monter : ἀνδρας ἐπὶ καμήλους, HDT.